

DESCRIPTION:

Power Bleaching is a whitening gel for home use based on carbamide peroxide, in concentrations of 10%, 16% or 22%. Used for whitening vital and non-vital teeth with scientific technology to provide the desired result with maximum comfort during treatment. The whitening effect of the product can already be observed in the first hours of treatment. Its formulation and the protocol of use were developed to provide reduced sensitivity resulting from the treatment, reduced time of daily application, adaptation to the patient's routine and easy handling, all this with the aim of recovering the aesthetics of the teeth from an excellent whitening.

INDICATION:

Power Bleaching is intended for tooth whitening in the following cases: **Vital teeth** - naturally dark or yellowed, darkened by dyes, age, trauma, stained to a mild degree by tetracycline and by fluorosis. **Non-vital teeth** - in association with internal tooth whitening.

COMPOSITION:

Carbamide Peroxide, Potassium Oxalate, Sodium Fluoride, thickener, neutralizer, preservative, humectant, and purified water.

MODE OF USE:

1. Brush your teeth properly; 2. Test the trays in position several times; 3. Attach the tip to the syringe, detach the cap from the tip, and place 1 drop of the product in the tray on the locations of the teeth to be whitened; 4. Take the trays one by one into your mouth and press them with your thumb and forefinger against your teeth to spread the gel over the entire area to be whitened; 5. Remove the excess gel with the help of your index finger; 6. After using the tray loaded with gel for the recommended time (from half an hour to two hours daily for the 10% - 16% concentration and from half an hour to one hour daily for the 22% concentration), remove the tray; 7. Clean the tray with the help of the toothbrush and running water, dry and store the tray in the tray holder; 8. Rinse your mouth with water and, if necessary, brush your teeth again.

STORAGE AND TRANSPORT:

Keep the syringe tightly closed, at room temperature up to 25 °C, humidity below 75 UR, protected from light and heat. After opened keep syringe in refrigerator.

WARNINGS:

Power Bleaching, has been developed to be self-administered by the patient, should be used with the supervision of a dentist. However, in the presence of severe sensitivity, reduce the number of hours of bleaching per day, reduce the amount of bleaching gel used in the tray and, if necessary, discontinue bleaching for a few days and consult your dentist again. The dentist must inform the patient about situations in which there may be failure or partial success of the treatment, considerable color differences between the teeth, presence of restorative materials and prosthetic restorations, among others. Sold under prescription.

PRECAUTIONS:

Product should be kept out of reach of children. If whitening gel comes into contact with the eyes or skin, rinse under running water and seek advice from your dentist if symptoms persist. In case of ingestion of a large amount of the whitening gel, drink plenty of water and seek medical advice. Do not eat, drink or smoke while wearing the tray filled with whitening gel. Try to avoid, during the days you are whitening your teeth, the ingestion of beverages and foods with dyes. If you are going to consume them, do it with moderation. In case of tooth sensitivity or gum burning, stop the treatment and contact your dentist. Use the gel at room temperature. Do not reuse the product or packaging and dispose of in accordance with local legislation.

CONTRAINDICATIONS:

Do not use the product in patients with hypersensitivity to the components of the formula. The product should not be used for internal tooth whitening.

Simbologia | Simbologia | Symbology

	Fabricante. Manufacturer.
	Código do lote. Código del lote. Batch code.
	Manter afastado de luz solar. Mantener alejado de la luz solar. Keep away from sunlight.
	Validade. Validez. Use-by date.
	Cuidado Caution. Consultar as instruções de uso para informações preventivas importantes. Consultar las instrucciones de uso para obtener información preventiva importante. Consult instructions for use for important preventive information.
	Consultar as instruções para utilização. Consulte las instrucciones de uso. Consult instructions for use.
	Limite superior de temperatura. Limite superior de temperatura. Upper temperature limit.



POWER BLEACHING



MADE IN BRAZIL



Fabricante | Manufacturer:
Maquira Indústria de Produtos Odontológicos S.A.
CNPJ: 05.823.205/0001-90
Endereço | Dirección | Address:
Av. Melvin Jones, 773
Pq. Ind. Bandeirantes
Maringá - PR | 87070-030 | Brasil
Resp. Técnico | Technical Resp.:
Cristiane Furlan | CRF-PR: 14.038
Reg. ANVISA N.º: 80322400131



SAP:
Atendimento ao cliente
Atención al cliente
Customer service
0800 726 5848
sap@maquira.com.br

Rev. 00

DESCRIÇÃO:

Power Bleaching é um gel clareador para uso caseiro à base de peróxido de carbamida, nas concentrações de 10%, 16% ou 22%. Utilizado para o clareamento de dentes vitais e não vitais com tecnologia científica para oferecer o resultado almejado com o máximo conforto durante o tratamento. O efeito clareador do produto já poderá ser observado nas primeiras horas de tratamento. Sua formulação e o protocolo de uso foram desenvolvidos para proporcionar diminuição da sensibilidade advinda do tratamento, tempo reduzido de aplicação diária, adaptação a rotina do paciente e facilidade no manuseio, tudo isso com o objetivo de recuperar a estética dos dentes a partir de um excelente clareamento.

INDICAÇÃO:

Power Bleaching destina-se ao clareamento dental nos seguintes casos: **Dentes vitais** - naturalmente escuros ou amarelados, escurecidos por corantes, idade, trauma, manchados em grau suave por tetraciclina e por fluorose. **Dentes não vitais** - em associação ao clareamento dental interno.

COMPOSIÇÃO:

Peróxido de Carbamida, Oxalato de Potássio, Fluoreto de Sódio, espessante, neutralizante, conservante, umectante e água purificada.

MODO DE USO:

1. Escove os dentes adequadamente;
2. Teste as placas em posição, várias vezes;
3. Encaixe a ponteira na seringa, destaque a tampa da ponteira e coloque 1 gota do produto na moldeira nos locais referentes aos dentes a serem clareados;
4. Leve as placas (moldeiras), uma a uma à boca e pressione-as com o auxílio dos dedos polegar e indicador contra os dentes para que o gel se espalhe e cubra toda a área a ser clareada;
5. Remova os excessos de gel com a ajuda do dedo indicador;
6. Após usar a placa (moldeira) carregada com o gel pelo tempo recomendado (de meia hora a duas horas diárias para as concentrações de 10% - 16% e de meia hora a uma hora diária para a concentração de 22%), retire a placa (moldeira);
7. Limpe a placa com o auxílio da escova dental e água corrente, seque e guarde a placa (moldeira) no porta-placa;
8. Enxágue a boca com água e, se julgar necessário, escove os dentes novamente.

ARMAZENAMENTO E TRANSPORTE:

Mantenha a seringa bem fechada, em temperatura ambiente até 25 °C, umidade inferior a 75 UR, ao abrigo da luz e do calor. Após aberta manter a seringa em geladeira.

ADVERTÊNCIAS:

Power Bleaching, embora tenha sido desenvolvido para ser administrado pelo próprio paciente, deve ser usado com a supervisão de um dentista. Todavia, na presença de sensibilidade severa, reduzir o número de horas de clareamento diário, diminuir a quantidade de gel clareador empregado na moldeira e, se necessário, interromper o clareamento por alguns dias e consultar novamente o dentista. O dentista deverá informar ao paciente situações em que poderá haver insucesso ou sucesso parcial do tratamento, diferenças consideráveis de cor entre os dentes, presença de materiais restauradores e de restaurações protéticas, entre outras. Venda sob prescrição.

PRECAUÇÕES:

Este produto deve ser mantido fora do alcance das crianças. Havendo contato do gel clareador com os olhos e pele, lave com água corrente e procure orientação do seu dentista se os sintomas persistirem. Havendo ingestão de grande quantidade do gel clareador, beba bastante água e procure orientação médica. Não coma, não beba e não fume enquanto estiver usando a placa (moldeira) carregada com o gel clareador. Procure evitar, durante os dias que estiver clareando os dentes, a ingestão de bebidas e comidas com corantes. Se for consumi-las, faça com moderação. Havendo sensibilidade dental ou queimor gengival, interrompa o tratamento e entre em contato com o seu dentista. Use o gel na temperatura ambiente. Não reutilizar o produto ou embalagem e descartar de acordo com a legislação local.

CONTRAINDICAÇÕES:

Não utilizar o produto em pacientes com hipersensibilidade aos componentes da fórmula. O produto não deve ser utilizado para clareamento dental interno.

DESCRIÇÃO:

Power Bleaching es un gel blanqueador de uso casero a base de peróxido de carbamida, en concentraciones del 10%, 16% o 22%. Se utiliza para blanquear dientes vitales y no vitales con tecnología científica para proporcionar el resultado deseado con el máximo confort durante el tratamiento. El efecto blanqueador del producto puede observarse ya en las primeras horas de tratamiento. Su formulación y el protocolo de uso fueron desarrollados para reducir la sensibilidad resultante del tratamiento, menor tiempo de aplicación diaria, adaptación a la rutina del paciente y fácil manejo, todo esto con el objetivo de recuperar la estética de los dientes a partir de un excelente blanqueamiento.

INDICACIÓN:

Power Bleaching está indicado para el blanqueamiento dental en los siguientes casos: **Dientes vitales** - naturalmente oscuros o amarillentos, oscurecidos por tintes, edad, traumatismos, manchados en grado leve por tetraciclina y por fluorosis. **Dientes no vitales** - en asociación con el blanqueamiento dental interno.

COMPOSICIÓN:

Peróxido de Carbamida, Oxalato de Potasio, Fluoruro de Sodio, espesante, neutralizante, conservante, humectante y agua purificada.

MODO DE USO:

1. Cepillarse bien los dientes;
2. Pruebe las placas en posición varias veces;
3. Acople la puntera a la jeringa, separe el tapón de la puntera y coloque 1 gota del producto en la cubeta en los lugares de los dientes que desea blanquear;
4. Coloque las placas (cubetas) una a una en la boca y presiónelas con el pulgar y el índice contra los dientes para extender el gel por toda la zona a blanquear;
5. Retire el exceso de gel con la ayuda del dedo índice;
6. Después de utilizar la placa (cubeta) llena de gel durante el tiempo recomendado (de media hora a dos horas diarias para la concentración del 10% al 16% e de media hora a una hora diaria para la concentración del 22%), retire la placa (cubeta);
7. Limpie la placa con un cepillo de dientes y agua, séquela y guárdela en el soporte de la cubeta;
8. Enjuague la boca con agua y vuelva a cepillarse los dientes si es necesario.

ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE:

Mantener la jeringa bien cerrada, a temperatura ambiente hasta 25 °C, humedad inferior a 75 UR, protegida de la luz y del calor. Una vez abierta la jeringa, guárdela en el refrigerador.

ADVERTENCIAS:

El Power Bleaching, aunque está diseñado para ser autoadministrado por el paciente, debe utilizarse con la supervisión de un dentista. Sin embargo, en caso de sensibilidad grave, reduzca el número de horas de blanqueamiento al día, reduzca la cantidad de gel blanqueador utilizado en la cubeta y, si es necesario, interrumpa el blanqueamiento durante unos días y vuelva a consultar a su dentista. El dentista debe informar al paciente de las situaciones en las que puede haber fracaso o éxito parcial del tratamiento, diferencias considerables de color entre los dientes, presencia de materiales de restauración y restauraciones protéticas, entre otras. Venta con prescripción.

PRECAUCIONES:

Este producto debe mantenerse fuera del alcance de los niños. Si el gel blanqueador entra en contacto con los ojos o la piel, lávese con agua corriente y consulte a su dentista si los síntomas persisten. En caso de ingestión de una gran cantidad de gel blanqueador, beba mucha agua y consulte a un médico. No coma, beba ni fume mientras lleve la placa (cubeta) llena de gel blanqueador. Procure evitar, durante los días que esté blanqueando tus dientes, la ingesta de bebidas y alimentos con colorantes. Si va a consumirlos, hágalo con moderación. En caso de sensibilidad dental o ardor en las encías, interrumpa el tratamiento y póngase en contacto con su dentista. Utilizar el gel a temperatura ambiente. No reutilizar el producto ni el envase y eliminar de acuerdo con la legislación local.

CONTRAINDICACIONES:

No utilizar el producto en pacientes con hipersensibilidad a los componentes de la fórmula. El producto no debe utilizarse para el blanqueamiento dental interno.